

業務デザイナー機能説明書

多言語ユーザー名設定編

目次

多言語ユーザー名設定.....	3
多言語ユーザー名一覧画面.....	3
ユーザーの検索.....	5
多言語ユーザー名設定画面.....	8
多言語ユーザー情報のエクスポート.....	10
多言語ユーザー情報のインポート.....	12

多言語ユーザー名設定

ユーザーに対する多言語ユーザー名を確認・設定することができます。
エクスポート・インポートを利用することで一括でのデータの出力・取込が可能です。

多言語ユーザー名一覧画面

1. ホーム画面の「多言語管理メニュー」ボタンをクリックして多言語管理メニュー画面に遷移する

【ホーム画面】



2. 多言語管理メニュー画面の「多言語ユーザー名設定」ボタンをクリックして多言語ユーザー名一覧画面に遷移する

【多言語管理メニュー画面】



【多言語ユーザー名一覧画面（一覧）】

① 一覧 ② 戻る

③ 検索条件

キーワード: ユーザーID、ユーザー名、社員番号 所属グループ: 選択

④ エクスポート

ユーザーID	ユーザー名	英語名	中国語名	更新者	更新日時
SA3293	浅野 聡				
YA5729	荒木 豊				
MI6508	飯塚 麻衣				
KI5152	石橋 香奈子				
SI8594	泉 桜				
MI3038	岩村 真智子				
MU4388	横松 めぐみ				
JO9230	太田 純				

【項目の説明】

No.	項目名	説明
1	画面種別	ボタンをクリックして画面の表示を切り換えます。 ・一覧 ・取込
2	戻る	クリックすると、多言語管理メニュー画面に遷移します。
3	検索条件エリア	ユーザーの検索条件を入力します。各項目の詳細は[ユーザーの検索]をご参照ください。
4	エクスポート	クリックすると、検索結果を Excel ファイル形式で出力します。

ユーザーの検索

ユーザー名や所属しているグループなどを条件に検索し、ユーザーを一覧表示します。

1. 検索条件を入力する

検索条件エリアに条件を入力します。

【多言語ユーザー名一覧画面（検索条件エリア）】

【項目の説明】

No.	項目名	型	桁数	説明
1	キーワード	文字列	31	入力した値で、ユーザーID、ユーザー名、社員番号に対して部分一致で検索します。
2	所属グループ	-	-	右側の[選択]ボタンをクリックするとグループ選択ダイアログが開きます。選択したグループに所属しているユーザーのみ、検索結果に含めます。

1-1. 所属グループを選択する

グループを選択すると、所属グループでユーザーを絞り込みます。所属グループ右側の[選択]ボタンをクリックすると、グループ選択ダイアログが表示されます。

【グループ選択ダイアログ】

👤グループ選択

① 🔍 検索

②

グループID	グループ名
ALL000	全社
EA0000	東京本社
EA0100	東日本開発部
EA0110	東日本エンドユーザーG
EA0120	東日本製造G
EA0200	東日本営業部
EA0210	富山営業所
EA0300	広報室
HI0000	姫路事業所
ISMS001	ISMS委員会メンバー

< 1 2 3 4 >

閉じる

【項目の説明】

No.	項目名	型	桁数	説明
1	キーワード	文字列	40	入力した値で、グループID、グループ名に対して部分一致で検索します。右側【検索】ボタンをクリックすると入力された条件で検索を行います。
2	グループ一覧	-	-	一覧をクリックすると、クリックした行のグループを選択し、多言語ユーザー名一覧画面に戻ります。

2. [検索]ボタンをクリックし、ユーザーを検索する

[検索]ボタンをクリックすると、入力した検索条件でユーザーを検索し、検索結果エリアに一覧表示します。

【多言語ユーザー名一覧画面（検索結果エリア）】

ユーザーID	① ユーザー名	② 英語名	③ 中国語名	更新者	更新日時
SA3293	浅野 聡	ASANO SATOSHI	浅野聡	システム 管理者	2021/09/01 14:57:00
YA5729	荒木 豊	ARAKI YUTAKA	荒木 丰	システム 管理者	2021/09/01 14:57:32
MI6508	飯塚 麻衣	IIZUKA MAI	飯冢舞	システム 管理者	2021/09/01 14:58:04
KI5152	石橋 香奈子	ISHIBASI KANAKO	石橋加奈子	システム 管理者	2021/09/01 14:58:35
SI8594	泉 桜	IZUMI SAKURA	泉 優	システム 管理者	2021/09/01 14:59:08
MI3038	岩村 真智子	IWAMURA MACHIKO	岩村真智子	システム 管理者	2021/09/01 14:59:33
MU4388	村松 めぐみ	MURAMATSU MEGUMI	村松恵	システム 管理者	2021/09/01 15:00:05
JO9230	太田 純	OTA JUN	太田 潤	システム 管理者	2021/09/01 15:00:34

【項目の説明】

No.	項目名	説明
1	ユーザー名	ユーザー名のフルネームが表示されます。
2	英語名	英語のユーザー名のフルネームが表示されます。 ※多言語（英語）オプションが導入済の場合のみ表示されます。
3	中国語名	中国語のユーザー名のフルネームが表示されます。 ※多言語（中国語）オプションが導入済の場合のみ表示されます。

3. 多言語のユーザー名を設定する

項目を入力します。

【多言語ユーザー名設定画面】

多言語ユーザー名設定

ユーザーID
KI5152

ユーザー名
石橋 香奈子

① サイン名

② 英語名 中国語名

③ ユーザー名

設定

戻る

【項目の説明】

No.	項目名	型	桁数	説明
1	サイン名	文字列	30	サイン名称を入力します。
2	言語名	-	-	導入されている多言語オプションの言語が表示されます。
3	ユーザー名	文字列	31	言語の区分ごとにユーザー名を入力します。

4. 設定を完了する

[設定]ボタンをクリックすると確認ダイアログが表示されますので、[はい]をクリックします。登録が完了すると多言語ユーザー名一覧に遷移し、完了メッセージが表示されます。

多言語ユーザー情報のエクスポート

検索結果を Excel ファイルに出力します。

1. ユーザーを検索する

ユーザーを検索し、検索結果を 1 件以上表示します。ユーザーの検索方法については、[ユーザーの検索] をご参照ください。検索結果が 0 件の場合は、Excel ファイルを出力できません。

2. ファイルを出力する

[エクスポート] ボタンをクリックすると、確認ダイアログが表示されます。[はい] をクリックすると、検索結果を Excel ファイル形式で出力します。

多言語ユーザー一覧

一覧

取込

戻る

検索条件

エクスポート

< 1 2 3 > 1 - 20 / 52 20 50 100 / Page

ユーザーID	ユーザー名	英語名	中国語名	更新者	更新日時
SA3293	浅野 聡	ASANO SATOSHI	浅野聡	システム 管理者	2021/09/01 14:57:00
YA5729	荒木 豊	ARAKI YUTAKA	荒木丰	システム 管理者	2021/09/01 14:57:32
MI6508	飯塚 麻衣	IIZUKA MAI	饭冢舞	システム 管理者	2021/09/01 14:58:04
KI5152	石橋 香奈子	ISHIBASI KANAKO	石桥加奈子	システム 管理者	2021/09/01 14:58:35
SI8594	泉 桜	IZUMI SAKURA	泉櫻	システム 管理者	2021/09/01 14:59:08
MI3038	岩村 真智子	IWAMURA MACHIKO	岩村真智子	システム 管理者	2021/09/01 14:59:33
MU4388	植松 めぐみ	MURAMATSU MEGUMI	村松恵	システム 管理者	2021/09/01 15:00:05
JO9230	太田 純	OTA JUN	太田潤	システム 管理者	2021/09/01 15:00:34



検索結果 Excel ファイルの形式について

Excel ファイルの形式は以下のとおりです。

- ファイル詳細

「i18n_user_[yyyyMMddHHmmss].xlsx」

([yyyyMMddHHmmss]部分には出力した年月日時分秒がセットされます。)

- 出力例

ユーザーID	ユーザー名	サイン名	英語名	中国語名
SA3293	浅野 聡	ASANO SATOSHI	ASANO SATOSHI	浅野聡
YA5729	荒木 豊	ARAKI YUTAKA	ARAKI YUTAKA	荒木丰
MI6508	飯塚 麻衣	IIZUKA MAI	IIZUKA MAI	饭冢舞
KI5152	石橋 香奈子	ISHIBASHI KANAKO	ISHIBASHI KANAKO	石桥加奈子
SI8594	泉 桜	IZUMI SAKURA	IZUMI SAKURA	泉櫻
MI3038	岩村 真智子	IWAMURA MACHIKO	IWAMURA MACHIKO	岩村真智子

※英語名は多言語（英語）オプションが導入済の場合のみ出力します。

※中国語名は多言語（中国語）オプションが導入済の場合のみ出力します。

多言語ユーザー情報のインポート

多言語ユーザー情報 Excel ファイルを取り込み、一括で多言語ユーザー名の設定ができます。

1. インポートファイルを作成する

【項目の説明】

No.	項目名	型	桁数	必須	説明
1	ユーザーID	文字列	-	○	ユーザーID を入力します。
2	ユーザー名	文字列	-	-	ユーザー名を入力します。
3	サイン名	文字列	30	-	サイン名称を入力します。
4	英語名	文字列	31	-	英語のユーザー名を入力します。 ※多言語（英語）オプションが導入済みの場合のみインポートします。
5	中国語名	文字列	31	-	中国語のユーザー名を入力します。 ※多言語（中国語）オプションが導入済みの場合のみインポートします。

2. 多言語ユーザー名一覧の[取込]をクリックする

【多言語ユーザー名一覧画面（一覧）】

多言語ユーザー名一覧

一覧

取込

戻る

▼ 検索条件

キーワード

ユーザーID、ユーザー名、社員番号

所属グループ

選択

検索

クリア

エクスポート

<

1

2

3

>

1 - 20 / 52

20

50

100

/ Page

ユーザーID	ユーザー名	英語名	中国語名	更新者	更新日時
SA3293	浅野 聡	ASANO SATOSHI	浅野聡	システム 管理者	2021/09/01 14:57:00
YA5729	荒木 豊	ARAKI YUTAKA	荒木 丰	システム 管理者	2021/09/01 14:57:32
MI6508	飯塚 麻衣	IIZUKA MAI	飯塚舞	システム 管理者	2021/09/01 14:58:04
KI5152	石橋 香奈子	ISHIBASI KANAKO	石橋加奈子	システム 管理者	2021/09/01 14:58:35
SI8594	泉 桜	IZUMI SAKURA	泉 櫻	システム 管理者	2021/09/01 14:59:08
MI3038	岩村 真智子	IWAMURA MACHIKO	岩村真智子	システム 管理者	2021/09/01 14:59:33
MU4388	村松 めぐみ	MURAMATSU MEGUMI	村松恵	システム 管理者	2021/09/01 15:00:05
JO9230	太田 純	OTA JUN	太田 潤	システム 管理者	2021/09/01 15:00:34

3. 多言語ユーザー情報 Excel ファイルを選択し、多言語ユーザー情報を設定する

多言語ユーザー情報 Excel ファイルを[ファイルアップロードエリア]にドラッグ&ドロップすると、選択したファイルが表示されます。ファイルが正しいことを確認し、[インポート]ボタンをクリックします。

【項目の説明】

No.	項目名	説明
1	画面種別	ボタンをクリックして画面の表示を切り換えます。 ・一覧 ・取込
2	ファイルアップロードエリア	ファイルをドラッグ&ドロップでアップロードできます。クリックするとファイル選択ダイアログが開き、そこからアップロードすることもできます。
3	ファイル	選択中のファイル名が表示されます。ごみ箱のアイコンをクリックすることで、選択を解除することができます。
4	インポートボタン	クリックで選択中のファイルから多言語ユーザー情報を取り込み、設定処理を行います。

4. 設定を完了する

[インポート]ボタンをクリックすると確認ダイアログが表示されますので、[はい]をクリックします。設定が完了すると完了メッセージが表示されます。

書 名：業務デザイナー 機能説明書（多言語ユーザー名設定編）

発行元：株式会社ユニオンシンク

発行日：2021 年 12 月 20 日

©2021 UnionThink CO.,LTD.